MAY 18 1912

Vol. 5 No. 336

السنة الخامسة عدد ٣٣٦

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 6

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٦ ريالات

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St.,
NEW YORK City,
U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انسطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
افواد انسطاس زريق
٧٤ شارع كرينوتش

جراب الكردي

جريدة اخبارية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published Three Times a Week

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

New York, Thursday, May, 16 1912

تصدر ثلاث مرات في الاسبوع

نيويورك الخميس في ١٦ ايار سنة ١٩١٢

عذر

— اقبح من ذنب —

ما يضحك ويبكي . البلاد تذهب من ايدينا بدون قتال . ولكن بالسترة . بالامس الاسكندرونة . واليوم بيروت

ليس من دولة من دول اوربا الا وهي ذات مطامع في تركيا وقد تختلف تلك المطامع باختلاف مراكز الدول واهميتها وقد بدأت الدول تجاهر بمطامعها منذ اشهرت ايطاليا الحرب لتسلبنا البقية الباقية من املاكنا في افريقيا وقد مضى على زمن اشهار الحرب الان مدة تنوف عن السبعة اشهر تكبدنا في خلالها خسائر باهظة من مال ورجال وسوف نتكبد في المستقبل مثل تلك الخسائر لا بل ازود وقد كنا نقتبل كل خسارة بفرح وسرور لو علمنا ان النتائج حسنة ولكن قتالنا الان وبذلنا المال وتضحيتنا الرجال كله ذاهب بدون جدوى ولا بد لايطاليا من تملك طرابلس الغرب مهما طال اجل الحرب وقد تاكدت الدول ذلك فاشفقت على تركيا وتوسطت بينها وبين عدوتها لعقد الصلح فماذا كانت النتيجة ؟ الوزارة العثمانية اجابت الدول بقولها اننا لا نعقد صلحاً ولا نسلم بطرابلس الغرب وفينا عرق ينبض

مهما حاول القاصر ان يخفي قصوره فهو لا يستطيع ذلك والدولة العثمانية قاصرة وخصوصاً في بلاد المغرب فجنودها هناك قليلة العدد واسطولها ضعيف جدا وهو لا يستطيع حماية مراكبنا التجارية لننقل عليها جنودنا البواسل ونرسل بها الى طرابلس لاخراج الطليان منها بالقوة القاهرة

ضحكت الدول لجواب الباب العالي وانما نحن فبكينا وقد يبكي الانسان احياناً من الفرح وقلنا الحمد لله لقد جددت دولة آل عثمان مثل النسر شبابها وعادت الى سابق مجدها ولكن سرعان ما انقلب سرورنا الى كدر وحزن عندما سئل احد وزرائنا عن اسباب عدم قبول تركيا بعقد الصلح فاجاب لاننا نخشى نقمة العالم الاسلامي اذا نحن سلمنا لايطاليا بطرابلس فتسقط هيبة الخلافة وهذه هي الحماقة بعينها

دولتنا لا تصالح ليست لانها قديرة على حماية املاكها ورد كيد الطامع بها الى نحره بل لانها تخاف نقمة العالم الاسلامي وهذا لعمري هو المضحك المبكي

اذا كنا ضعفاء الى هذا الحد فعلى الدولة ان تسلم لايطاليا بما ترغب وتصون دماء المسلمين التي تذهب ضياعاً في صحراء افريقيا والا فما الفائدة من سفك الدماء وبذل الاموال

الدولة التي تعلم بذاتها الضعف وتقاوم من اشد منها خوفاً من نقمة العالم الاسلامي عليها يجب ان تنتقم عليها الامة

ايطاليا اضعف دول اوربا الكبرى ونحن اضعف منها فماذا نصنع في الغد لو قامت علينا روسيا وبماذا ندافع عن املاكنا ونحن ضعفاء الى هذا الحد ابالصيحة ام بالضجة وهل هذا يكف لرد عساكر العدو الجرارة عن اكتساح البلاد والتملك عليها

بالامس وهبت الاسكندرونة الى دولة المانيا فاصبح ذلك المرفأ المهم عثمانياً بالاسم والمانياً بالفعل واليوم وردت الاخبار عن بيروت بان تلك المدينة لا بل الولاية وان شئت فقل سوريا قد اصبحت تحت رحمة الاحتلال الاجنبي

فمن اخبار بيروت الاخيرة ان الحكومة الافرنسية عزمت على تحويل قنصليتها في بيروت الى وكالة دولية يكون لها ملحق عسكري شأن الوكالة الانكليزية في مصر

ما معنى هذه الوكالة ؟ بيروت ليست بامارة مستقلة ليكون للدول لديها وكالات سياسية لها ملحق عسكري بل هي مدينة تجارية فما معنى الوكالة والملحق ان لم تكن تنوي احتلال البلاد وسلخها عن تركيا

مهما يكون لدولة فرنسا من المصالح في بلادنا فتلك المصالح هي تجارية محضة ولا تقتضي لرفع القنصلية الى وكالة والحاق قائد عسكري بها لان الوكالات السياسية لا تقيمها دولة الا في البلاد التي لها بها مصالح سياسية مثل مصر مثلا فان انكلترا ما رفعت قنصليتها بها الى درجة وكالة حتى احتلتها احتلالا عسكرياً ولا تخرج منها

اما سوريا فعاصمتها الاستانة ولا يمكن لحكامها ان يبتوا رأياً او يقضوا امراً دون استشارة الباب العالي وهناك لفرنسا سفارة مهمة فما لها في سوريا

يقولون ان الدولة التي اصبحت الدول لا تأتمنها على مال لان مركزها متقلقل متزعزع ولا ما يضمن سلامتها من الدول الطامعة فيها تنوي الان استدانة مال من فرنسا على ان تعطيها ضمانة جمارك سوريا ولذا اصبح رفع القنصلية الى وكالة من الامور الضرورية .

ان استدانة الاموال من فرنسا وتسليمها جمارك سوريا يعني تسليمها البلاد فلا تخرج منها الى الابد ما لم تقو عليها دولة ثانية ذات مطامع في ربوعنا فتخرجها بالقوة الجبرية

اول فلس تسلمه المصارف الافرنسية لخزينة الدولة يعني ان سوريا رحمها الله قد بيعت من تلك الجمهورية بيع السلع

اول دفعة مالية تصل الاستانة من فرنسا تؤكد لنا انها ثمن الولايات السورية التي هي من اهم بلاد الدولة

مضت مدة على وزير خارجيتنا في باريس يخابر حكومتها في بيع سوريا منها فهل يرضى العالم الاسلامي عن ذلك ويغضب اذا تركنا طرابلس الغرب لايطاليا

طرابلس الغرب لا تساوي جزءًا من سوريا وتلك تنفق عليها الدولة الاموال اما هذه فتكسب منها

نحن لا ننكر ان الدولة بحاجة الى المال ومهما استدانت سوف تظل محتاجة الى اكثر لتنفق على زمرة الزعران

خزينة الدولة فارغة خاوية وجيوب الاتحاديين مملوءة بالذهب الوهاج يصرفونه في سبيل مآربهم الشخصية

الم يكف جمعية سلانيك ما تنهبه من مال الامة حتى قامت تبيع بيروت كما باعت الاسكندرونة

هل ترضى الامة عن هذا المبيع الذي عقده وزير خارجيتنا

استغفر الله بقولي الامة فبلاد الدولة مأهولة باموات لا بل باحياء اشبه باموات

لو كان في سوريا شعب حي لما صبر على جور الاتحاديين الى الان بل لكان قام عليهم قومة الرجل الفرد فارهبهم وجعلهم يخشون بطشه

جمعية الاتحاد والترقي لا تعقد صلحا مع ايطاليا ولا تتنازل لها عن طرابلس الغرب ولماذا ؟ لان الذين يموتون في ساحة الدفاع هناك ليسوا من علوج الاتراك بل هم ابناء سوريا الشجعان البواسل .

الجيش العثماني الموجود في المغرب كله من ابطال السوريين الا ضباطه والعدد القليل من الترك فهي تريد ان تفنيهم عن بكرة ابيهم لترتاح منهم وتأمن جانبهم اذ لو استعادتهم من تلك الربوع ربما قاموا بالقد في وجهها ومنعوها عن بيع سوريا

من يلومنا اذا شبهنا سكان سوريا بالاموات وهل نكون غير صادقين اذا فعلنا ذلك والشواهد كثيرة على صدق قولنا واليك اعظم شاهد

نشرت جريدة العلم المصرية قصيدة في مدح العرب ووصف شجاعة العرب فنقلتها جريدة البلاغ البيروتية ونقلتها جريدة المقتبس الدمشقية عن البلاغ فما كان من حكومة دمشق الا وزحفت على ادارة المقتبس بقوة جرارة من الجند كأن ادارة

المقتبس احدى القلاع الايطالية هاجمها الغزاة وقبضوا على مدير المقتبس احمد كرد علي واخيه محمود وبحثوا عن اخيهم محمد افندي صاحب الجريدة فلم يجدوه فساقوا اخويه الى السجن بعد ان حملوا باكياس اعداد الجريدة وما هناك من الاوراق وحطموا امهما واتوا في ادارتها من الاعمال ما تحمر له خجلا وجه الانسانية اما صاحب المقتبس ففر الى مكان مجهول وصدرت الاوامر بالقبض عليه اينما كان

لم تكتف دائرة البوليس والجند بما فعلوا في ادارة المقتبس بل ذهبوا الى منزل عبد الرحيم البابلي واخذوه مع اوراقه الى السجن وكذلك فعلوا في منزل عبدالله افندي الانكليزي

ويقول مراسل الاهرام في دمشق ان الحكومة ستقبض على نخبة شبان تلك المدينة مثل عارف الشهابي وشكري افندي العسلي والبخاري ووجيه الكيلاني وغيرهم بتهمة انهم من جمعية النهضة السورية العاملة على احياء الخلافة العربية

فعلت الحكومة كل هذا باوامر من الاستانة اصدرتها اليها جمعية الاتحاد والترقي التي تود التنكيل باحرار السوريين الذين ابوا الخضوع لجورها واستبدادها

فهل لو كان في سوريا شعب حي هل تجسر تلك الجمعية المباركة على اتيان ما اتته كلا ورب العزة بل كانت تخاف من ان يسيروا اليها بالقواضب ولكنها تعلم انهم اموات فلا تخاف لهم باسا ولا ترهب الله بهم

متفرقات

مات فردريك

حمل البرق عن همبورغ في المانيا انه قد مات فيها فردريك الثامن ملك الدانيمارك

مات في مستشفى عمومي كبقية الشعب. مات غير معروفا من احد

وصل الملك والملكة وحاشيتهما الى همبورغ بطريقهما الى الدانيمارك ونزلا في الفندق المعروف باسم المدينة

وخرج الملك ولا يعرفه احد. مساء اول امس للنزهة حسب عادته لا يرافقه احد وبينما هو يسير بالشوارع اذ به قد سقط على الارض فاسرع بعض المارة وحملوه باتوموبيل ونقلوه الى المستشفى وهم لا يعلمون من هو ولم تكن هيئته تدلهم انه من عظماء الارض فمات في المستشفى وحكم الاطباء ان موته كان بمرض القلب

واذ طالت عودته قلقت الملكة عليه وذهبت الحاشية تفتش في المدينة حتى بلغهم ان سيدهم مات في المستشفى العمومي

ولد فردريك الثامن في ٣ حزيران سنة ١٨٤٣ وخلف والده على عرش الدانيمارك في ٢٩ كانون الثاني سنة ١٩٠٦ وهو شقيق امبراطورة الروس الارملة والدة القيصر الحالي وشقيقته الثانية هي الكسندرا ارملة الملك ادوارد السابع ووالدة جورج الخامس ملك انكلترا الحالي وهو شقيق الملك جورج اليوناني ووالد هاكون ملك نروج

وسيخلفه على العرش اكبر اولاده البرنس كرستيان المولود في ٦ ايلول سنة ١٨٧٠ والمقترن بالاميرة الكسندرين اوف مكلنبورغ شقيقة امراة ولي عهد المانيا

والملك الميت تربطه رابطة القرابة في جميع ملوك وامراء اوربا وقد كان محبوبا من شعبه ومكرما من جميع ملوك الارض

رئيس وزارة النمسا فقد بصره

حمل البرق عن فينا بتاريخ ١٥ ايار ان رئيس الوزارة في اوستريا الكونت ستوبرغ قد فقد بصره بغتة وقد عجز مهرة الاطباء عن ارجاع بصره والاغلب انه سيبقى اعمى كل حياته وكان سبب عماه كثرة شغله . وكان الكونت قد ترأس الوزارة في اوستريا في تشرين الثاني سنة ١٩١١ وقد طلب امبراطور اوستريا من وزير الداخلية الدكتور هينولد دودينسكي ان يترأس الوزارة عوضاً عن الوزير الاعمى والارجح ان مرض رئيس الوزارة المذكور يكون له تاثير عظيم في تغيير هيئة الوزارة النمسوية الحاضرة

من ضحايا تيتانك

ابرق القبطان سميث رئيس الباخرة اوسيانيل انه بتاريخ ١٣ ايار قد وجد في الاوقيانوس قارباً من قوارب النجاة وعليه ٣ جثث رجال احدهم من الركاب والثاني نوتي والثالث احد الفعلة اما هذا القارب فهو من القوارب التي كانت على الباخرة تيتانك ويظهر ان ضل النوتيون الذين كانوا يجذفون به فمات كل من عليه رحمهم الله

مراكش

حمل البرق عن كاسابلانكا من مراكش بتاريخ ١٥ ايار ان الشعب المراكشي اعلن حامد العربي سلطاناً عليهم ومن المعلوم ان هذا التعيين لا يصادف استحساناً من القونين الفرنساوية والاسبانية اذ يتاتى عنه اضرارا بمصالح كلتيهما . فيخشى والحالة هذه من وقوع الحرب بينهم لان الشعب المراكشي يلح على الدولتين ان تعترفا بسيادة السلطان الجديد والا فهم مستعدون لتاييده بالقوة

امبراطور الالمان

سافر امبراطور المانيا وولي عهده الى همبورغ ليقوما بواجب الاحترام نحو جثة الملك فردريك الدانيماركي وسيرافق الامبراطور الجثة الى كوبنهاغن لحضور الماتم

وقد سافرت الملكة الكسندرا والدة ملك انكلترا الحالي الى كوبنهاغن لحضور جنازة اخيها ورافقتها الامبراطورة الارملة ماري فيودوروفنا والدة جلالة قيصر الروس لحضور ماتم اخيها ايضا وقد البست قصور الملوك باثواب الحداد

عندما بلغ خبر موت الملك كوبنهاغن كانت المدينة مزينة لوقوع عيد وطني فخفقت حالا الاعلام واستعيض عن الزينة باشارات الحداد وكان ولي عهد الدانيمارك قد خرج للنزهة صباحا حسب عادته فلما عاد وجد الاعلام مخنوقة فسال عن الاسباب فاجابه احد رجال القصر بقوله مات الملك ليحي الملك

اليابان مضرمة ثورة المكسيك

قدم السناتر فال النائب عن ولاية نيومكسيكو الى مجلس الشيوخ الاميركي قطعة من جريدة تطبع في الباسو تكسس وبها يظهر من حديث دار بين المحرر ورجل يدعى اكين كان جاسوسا لليابان وهو الان في خدمة رئيس جمهورية المكسيك ان دولة اليابان هي الدافعة الجنرال اوروزكو لاضرام نار الثورة وهي التي تمده بما يلزمه من المال حتى اذا فاز الثوار بتاليف حكومة جديدة اعطوها امتيازا يجعلها صاحبة السيادة على خليج مجدلينا المهم جدا ويقول الشيخ فال ان الذي ارسل اليه بالخبر رجل من اصحاب المقام اميركي يقيم في المكسيك ويمثل ثمانية الاف من الاميركان نزلاء تلك الجمهورية

— القى الامبراطور غليوم خطاباً في ستراز بورغ هدد به اهالي الالزاس واللورين بسلبهم قانونهم الاساسي وجعلهم مقاطعة بروسية اذا هم لم يعدلوا عن اظهار ميلهم لفرنسا فقامت قيامة الصحافة على جلالته ولربما احدث خطابه قطعاً في العلائق الودية مع فرنسا

اخبار محلية

الدعوى على بادي الخوري

ذكرنا في عدد ماض ان في بتسبرغ دعوى على الخواجا بادي الخوري وقد علمنا الان ان مقيمها هو الخواجا نعمه العبسي الذي كان في كليمر بنسلفانيا يتعاطى التجارة فوسوس له الشيطان ان يتلاعب باموال الناس فهرب بضاعته الى محل الخواجه بادي الخوري وهذا انكرها عليه تماماً فذهب المذكور الى المدعي العمومي واعترف له بما جرى فصدر هذا دعوى على بادي الذي اوكل عنه المحامي الشهير المستر جمس اوزبرن وقد بلغنا من بتسبرغ بنسلفانيا ان الدعوى مهمة جداً

الحفلة العائلية

— لجمعية الاتحاد السوري —

تحيي جمعية الاتحاد السوري حفلتها العائلية مساء السبت القادم الواقع في ١٨ الجاري وهي الحفلة التي قررت تاخيرها مشاطرة للوطنية التي نكبت بغرق الباخرة تيتانك وفي هذه الحفلة تتمثل الالفة والاتحاد في الاتحاد فالجمعية سلفاً ترحب باعضائها ومن يصطحبونه من ذويهم

كاتب الجمعية
نقولا خوري

خيانة زوج سوري

في بوسطن ماس شاب اديب ومن خيرة ادباء السوريين هو شكري افندي ابو عبدالله وهو غيور على كل ما فيه خير ابناء وطنه .

هذا الشاب هو وكيل واخر اكبر شركات العالم ببيع اجورة سفر الى كافة البلاد ويخدم مواطنيه بامانة واخلاص وفي الثامن من الجاري ابتاع منه الخواجا سعيد عميه ورقة سفر له ولامراته واولاده واذ كانت الامراة مصابة بمرض السل العضال راى شكري افندي ان يرافق تلك العائلة الى نيويورك ليتمكن من اقناع طبيب الباخرة ان يقبل الامراة المريضة بين ركابها

سافرت العائلة من بوسطن بطريق فول رفر بعد ان اوصاهم شكري افندي ان ينتظرونه في محطة الباخرة في نيويورك . اما هو فركب القطار وفي صباح اليوم التالي كان في نيويورك وذهب الى محطة تلك الباخرة التي وصلت ذات الصباح فلم يجد احدا وبعد ان سال عنها علم انهم ذهبوا الى الباخرة التي يسافرون عليها الى سوريا فاسرع الى هناك فوجد الطبيب يفحص الامراة وقد رفض قبولها لان مرضها عضال ولا شفاء لها منه ولربما ماتت على الطريق وعبثاً حاول شكري افندي اقناع الطبيب ان يقبلها فماذا كان من الزوج الخائن ترك تلك الامراة المسكينة تقاسي الالام وسافر على الباخرة مع اولاده وحاول شكري اقناعه ان يعدل عن السفر ولكن ذهبت مساعيه ضياعا لان الرجل قليل الاحساس ولا عواطف شريفة عنده لانه ترك شريكة حياته وام اولاده قريبة من عالم الابدية وهي في بلاد الغربة ولا مال لديها تستعين به على الحياة ولا هي قادرة على العمل لمرضها وقد حزن شكري افندي عليها وابتاع لها ورقة سفر الى بوسطن مع زوج ابنتها اعتمادا على حسابه . فما كان من المفتنين الا انهم اخذوا يتقولون اقاويل عديدة عن شكري افندي واتهموه انه هو الذي فرق بين المراة وزوجها واولادها ولو عقل اولئك الناس لانحوا باللوم على الزوج الخائن العديم الاحساس هذه هي الحقيقة فليتق الله الناس

رزق جناب الفاضل الخواجه يعقوب خوري مولوداً ذكراً فنهنئه به و بسلامة الوالدة المصونة دعين الطفل بحياة طويلة سعيدة بظل والديه الكريمين

رزق جناب المكرم الخواجا سعيد الخوري صاحب المطعم الشهير مولوداً ذكراً فنهنئه به وبسلامة الوالدة المكرمة

حادثة سورية افرنسية

علق الشاب سعيد افندي محمد عبدالله نزيل ونلسن كنكتكت من مدة ٣ اشهر بفتاة افرنسية وسال والديها ان يسمحا له بزواجها فرفضا محتجان بان عمر الابنة ستة عشرة سنة ولا يسمحان بالزواج قبل بلوغها ٢١ وما مضى على ذلك سوى وقت قصير حتى اتفق الشاب مع الفتاة ان يتزوجا سراً وفي السادس من الشهر الماضي حصلى المذكور على اجازة الزواج من المحكمه وتكلل سراً عند احد القسس وفي اليوم التالي علم والد الفتاة فصدر دعوى على المذكور واتهمه انه اخذ ابنته جبراً فالقي القبض على سعيد وبعد ان قدم كفالة مالية خرج من السجن و بمساعدة يوسف افندي صليبي ربح الدعوى وهو الان مع عروسته في رغد وهناء · فعلى صفحات الجراب اقدم التهاني لسعيد افندي واشكر الوطني الغيور يوسف افندي صليبي على ما ابداه و يبديه نحو اولاد وطنه من الخدم الدالة على غيرة وشهامة دون عوض عن وقته واتعابه لا حرمنا الله من امثاله

موسوب كنكتكت نعيم حبوش

****

من المغترب

عثرت على مقالة في مرآة الغرب الغراء لمراسل في بوسطن يصف بها ما اتته السيدة نعيمة قرينة الشجاع المكرم الخواجا خليل نصار و كيف نجت من ادارة المهاجرة بذهابها الى واشنطون العاصمة الخواجا سبع بشير احد شبان :وما الذي قدم حديثاً من الوطن وقد شكرتها على عملها سائر الجرائد حتى لقبوها بالملكة السورية وقد كثرت التقولات عن الذي فتن على الشاب سبع بشير ودفعاً للقيل والقال نقول ان المدعو حنا الديراني نزيل بوسطن الذي كان يفتش عليه في شوارعها ولقد قابلني وسالني عنه فسالته ما يريد فكذب لي كذبة ما انزل الله بها من سلطان هذا هو الوطني الغيور حنا الديراني الذي قصد الحاق الضرر بابن وطنه سبع بشير الذي لم يجن نحوه ذنباً ولكن الله قد نجاه من كيد مهمة وغيرة السيدة نعيمة التي شكرها كل انسان على عملها هذا

نوروود ماس ١٣ ايار

عبدالله يوسف

اعظم رجال التاريخ

وقفنا على قائمة لفريدر يك هريسن احد كبار المفكرين من الانكليز ذكر فيها خمسين عظيماً رتبهم حسب انواع اعمالهم وتأثيرها في نظام الاجتماع من اقدم ازمنة التاريخ الى الان فاعجبنا تقسيمه وآثرنا نقله وهو :

اولا · موسى و بوذا و كنفوشيوس ومحمد : موسسو اعظم الاديان الالهية

٢ · هوميروس واشيلوس وفيداس اعظم رجال الشعر والتمثيل عند القدماء

٣ · سقراط وافلاطون وارسطو وارخميدس موسسو الفلسفة والاداب القديمة

٤ · الاسكندر و يوليوس قيصر · موسسا الممالك الشرقية والغربية

٥ · القديسون بولس واوغسطين وبرنار اعظم رجال النصرانية

٦ شارلمان الفريد الاعظم ولويس التاسع اعظم رجال الاجيال الوسطى

٧ · دانتي وشكسبير وكلدرون وموليير وغوطي اعظم شعراء الامم الحديثة ايطاليا وانكلترا واسبانيا وفرنسا والمانيا

٨ · ميشال انجلو وروفائيل وموزار موسسو فنون النحت والتصوير والموسيقى

٩ · كولمبس وغوتنبرج وفرنكلين ووط وستيفنسن اعظم رجال الاكتشاف والاختراع

١٠ ديكارت وباكن وكانت و كونت واضعو اساس الفلسفة الحديثة

١١ لوثير ووليم الساكت وريشليو و كرومويل وبطرس الاكبر ووشنطون وفردريك الثاني وكافور ولنكان اعظم منظمي الدول الحديثة المانيا والنمسا وانكلترا وفرنسا واميركا وروسيا وايطاليا

١٢ غاليلو ونيوتن ولافوازيه وفولتا وفارادي اعظم رجال العلوم الحديثة الفلك والطبيعيات والكيمياء والكهربائية

(المهذب)

كتاب مفتوح

— الى زبائننا ومواطنينا الكرام —

نشكركم كثيراً لاقبالكم على معاملتنا فاننا بفضلكم وثقتكم نجحنا ووصلنا الى ما نحن لانه قد وسعنا دائرة اشغالنا ونقلنا لمحل اكبر كثيراً من محلنا القديم يحتوي على طابقين كبير بن ملآنين من كافة بضاعة الدراي كودس والنوشن وقد اصبحنا مستعدين اكثر لخدمتكم باوفر سرعة ولنا ملء الامل من الذين لم يسبق لنا الشرف بمعاملتهم ان يجربونا مرة واحدة فنوكد رضاتهم و يصبحون عملائنا الدائمين وهذا عنواننا الجديد

PH. ABRAHAM & BRO'S.

1103 5th. ave. Pittsburg Pa.

حبيب نعمه
واخوته

— الشرت وست المطرز والبدلات المطرزة فساطين الاطفال والكيمونات كله وتطريز مدايرا وخياطة يدوية مكفولة والبيضاء الكومبنايشن سوت وكافة اصناف الاندروار تطريز مدايرا تجدها في معمل بدران اخوان

Badran Bros.,

55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

الكل يهدون الى عملائهم في الاعياد المقبلة سيكارات برصون اما انت فماذا تهدي الى عميلك ؟

اذا اردت المحافظة على صحة صديقك فافخر هدية تهديها اليه السيكارات البرصونية وخصوصاً في هذه الايام

كلمة الى المشتركين

نشكر الذين ابوا تداء هذه الجريدة واننا لا نزال ننتظر ان يلبينا البقية الباقية منهم ونحن نشكرهم سلفاً

المشترك اذا تأخر عليه عدد واحد من الجراب نقوم قيامته علينا اما يحق لنا ان نسأله ان يبادر الى تسديد حسابه ودفع بدل اشتراكه

كل مشترك في الجراب غيور و كريم وفاضل فعسى ان لا يوجد بينهم من يهضمون حقوق الجرائد المقدسة

اننا قدعينا جائزة لكل من يقدم لنا اشتراكه في بحر الاسبوع القادم مرفوقاً بعشرة سنوت وهي اما رواية الزواج السري او رواية الفتاة والشرطي

لم يبق لدينا سوى بضعة نسخ من رواية الفتاة والشرطي التي اعجب بها قراء الجراب وقد اسقطنا سعرها من ٧٥ سنتاً الى نصف ريال فاغتنم الفرصة واقتني هذه الرواية الشائقة الغريبة الحوادث

اكبر واشهر واقدم

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك و يرضيك ان كان من جودة البضايع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا ثروات نصرفها بارخص ٢٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا رأساً من اليابان بواسطة عميلنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة للناظرين مثل الدرون ورك والرانسنص و كذلك الكلوني والحرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل و بائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.

1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

السجاد السجاد

اذا قصدت الارخص واجوده عندنا

بعد ان تاجرت بالسجاد العجمي والتركي مدة خمسة عشر سنة في الولايات المتحدة و بعد ان اختبرت الاصناف الرائجة والالوان المرغوبة والقياسات المطلوبة اتخذت محلاً ليعم السجاد في اوائل عام ١٩٠٨ واتخذت لي مركزاً في البناية الكبرى التي ترى عنوانها ادناه واستعديت لخدمة مواطني وعملائي واصدقائي الكرام فملات المحل من اصناف السجاد العجمي والتركي من كل بلغ مرغوب من كل قياس ونوع ونقشة ولون جميل ·

اكتب الي من حاجتك او زرني فترى ما يسرك من المعاملة وسرعة التلبية وهذا عنواني

نظره يوسف جحا

Nadra J. Geha

39 E. 20th St., NEW YORK CITY

ارج التهاني

وقال حضرة الاديب سمير افندي الرافعي مهنئاً المبعوثين

ننبه طرف الدهر بعد سكونه … لنا وضحا من طول فتونه
فقلد صمصام النيابة اهله … وقد كان مغصوبا لغير امينه
وقد افرغ المولى على الوطن المنا … واينع زهر الانس فوق غصونه
من الظلم ان يختار عن كل موطن … سوى وطني عارف بشؤنه
يغار عليه من صميم فؤاده … كغيرته في كل امر لديه
جزى الله عن فيحائنا متصرفاً … حكيما حليم الطبع من اصل …
اعاد حسام العدل نحو نصابه … يشدده طوراً وطورا يلينه
وفوض للاهلين امر انتخابهم … لنوابهم كلٌ بحسب يقينه
فاسفر عن (يمن) و (سعد) كلاهما … تناول رايات العلى بيمينه
ولاسيما من عن ابيه وجده … تورث فضلاً عم فيض معينه
سليل (حسين الجسر) نسخة اصله … ومرآة معناه وليث عرينه
انسنا بفال اليمن والسعد منهما … فاسم المسمى معرب عن كنينه
فوفقها اللهم للخدم التي … يرى الصدق منها غرة لجبينه
وينجح مساعي المخلصين لامة … لقد نام عنها الحظ مل جفونه
فما تفخر الاوطان الا بصادق … غيور يفديها بنور عيونه

وقال جناب الفاضل عبدالله افندي اليازجي

بني وطني صلوا الى الله وانحروا
اذا ناب (سعدالله) عنكم (والجسر)
فان تطلبوا ياقوم فالسعد خادم
وان قام خصم قام في وجهه جسر

وقال جناب الاديب خليل افندي حمدي حيدان

شوانا يهني بالعلى محرز العلى
وانا نهني فيكما مجلس الشورى

ولما احس المجد يا سعد بالمنى
فضمك حتى منه اجلسك الصدرا
رأتك العلى يا (يمن) انك كفؤها
ففزت منالا واصطفتك لها جسرا
يناديكما عن بعد مجلس امة
لقد احرزت من نيل آمالها وفرا
يناديكما اهلاً وسهلا ومرحبا
لقد اشرق النادي وحفت به البشرى

وقال جناب الكاتب توفيق افندي الملاح

هو الفخر لم تحرزه الا الاماجد
لهم فوق هام الدهر باع وساعد
هي الهمة الشماء فامتطيا لها
من العزم ماض حده ليس يبرد
بخ مجلس النواب يمنك ظافر
وسعدك منصور وانت المؤيد
لقد صفق الدهر ابتهاجاً بذاتكم
تجاوبه بالشرق منا مغرد
الا حيّ شعبا حيا اختاركم له
حصاناً اذا مست عواطفه يد
(محمد) فلتحيا ويا (سعد) فلتفز
ويا مجلس الشورى بهم لك سؤدد
اذا اشكلت يوماً خللاً مقالها
براي وفكر صائب يتوقد
الا ايهذا الراغب العالي شانه
لسان الورى يوليك شكرًا ويحمد
تصرفت بالحسنى فبلغتنا المنى
فانت اذًا باليمن والسعد مرقد

عدد الرجال في الولايات المتحدة ٤٧ مليون و٣٣٢ الف و١٢٢ وعدد النساء ٤٤ مليون و٦٤٠ الف و١٤٤

اقدم ترتيلة في العالم هي تسبيحة موسى للرب انشده ١٤٩١ قبل المسيح

قوة حصان تعادل قوة ٥ رجال من اصحاب القوة

التليفون في المانيا هو ملك الحكومة

معدل ما يصل الى قداسة البابا يومياً من المكاتيب يبلغ ٢٢ الف تحرير وهذه ينظر فيها ٢٥ كاتم اسرار

بدأوا بصب الحديد في انكلترا عام ١٥٤٣

استولى الاتراك على جزيرة قبرص سنة ١٥٧٠

عام ١٧٠٢ اشهرت حنه ملكة انكلترا الحرب على فرنسا

عام ١٧١٠ اشهرت تركيا الحرب على روسيا

كتاب مفتوح

اليكم يا من ابتلاكم الدهر باعظم مكنونات بلائه نوجه كلامنا ونزفكم هذه البشرى العظيمة بقرب اجل ازاء آلامكم وحصولكم على الشفاء العاجل وهي ان الله سبحانه وتعالى قد انعم علينا مؤخراً باكتشاف علاج جديد لشفاء مرض الزهري او فساد الدم المعروف (بالافرنجي او المفلس) بمدة لا تتجاوز ثمانية ايام مهما كان المرض قوياً ومزمناً ومن اي درجة حتى ولو كان متصلا بالوراثة ولا فرق اذا كان مع الرجال والنساء والذي يعلم ما هي عظمة هذا الداء الخبيث وما هي اهميته التي تفوق جميع الامراض العضالة والتي عجز عن مداواته اعظم عظماء الاطباء واكبر جهابذة علمائها وقد مرت القرون والاعوام وهم يبحثون على علاج شاف له فلم يفلحوا ولم يتركوا واسطة فعالة لاجل ملاقاته الا واتوا بها ولكن بدون جدوى واخر ما توصلوا اليه هو انهم عثروا على بعض العلاجات التي وجدوها افضل من سواها ولكنها لم تات بالغاية بل كل مفعولها ان تسكن المرض تسكيناً موقتا وذلك بعد معالجة المصاب ثلاثة او اربعة اعوام

بطل سولفرينو
أو
العاشق الشجاع

الحسد

انهم كلهم انصارك يا شارل يتمنون لك التقدم!

دع عنك الاوهام فانا اخبر منك بهم ايها البارون كلهم اخواني واعواني وانما اذا عهدت الي قيادتهم اصبحوا اعدائي فارجوك ان تذهب الى الامير تساله اعفائي من القيادة العامة

سافعل ما تريد

بربك عجل بذلك ودعني اهتم بمسالة الاوراق واخبرني كيف اتفق لك هذا الاكتشاف الذي جعلني سعيداً!

عدت الى القصر لاكون في جانب مرغريت وقد جاء قاضي التحقيق ورجال الحكومة واخذوا يبحثون في اوراق المكتبة فعثروا على تلك الورقة التي منها استدللنا على ان الاوراق التي تهمك لا تزال محفوظة ولم تمس بيد الاشرار كما ان بعض تلك الاوراق هي في حوزة مرغريت

هل تعتقد انها مهمة

دون شك

وكيف اتصلت بها

كان والدها قد دفعها اليها لتضمها الى بقية الاوراق في الصندوق الحديدي وهي بطريقة السهو وضعتها في غرفتها

اتعلم ما بها

لا . لانها ضمن غلاف كثيف وقد ختم بشمع احمر وربط بشريطة حريرية زرقاء وقد كتب على الغلاف « هذه الاوراق هي وديعة عند الكونتس ماريا دي سيكال لتدفعها الى شارل بوربيه متى بلغ الواحدة والثلاثين من العمر . هذه الكتابة ليست بخط الكونتس »

وهل كتب على الغلاف غير ذلك

نعم فقد كتب عليه ايضاً : تسلم هذه الاوراق الى شارل بوربيه بعد موت الكونتس دي سيكال

اتعتقد اننا نستطيع الحصول على تلك الاوراق

بكل سهولة

والحكومة لا تعارض بذلك

كلا لانها غير عالمة بوجودها

وهل اذا اكتشفت بعد ذلك ان مرغريت خالفت الاصول المرعية وسلمت الينا الاوراق الا تغضب

على من

على مرغريت

وانت في الوجود

هل يمكنني دوس القوانين

نعم ايها البطل

ان هذا لا افعله

ما تقول

انني اكثر الناس احتراما للشريعة وحفظاً لقوانين الدولة فاذا كنا نحن ابناء الجندية ندوس القوانين فلا لوم ولا تثريب بعد ذلك على عامة الشعب

وماذا تروم اذاً

اطلب من مرغريت ان تسلم تلك الاوراق الى القاضي وهو لا يبخل عليَّ بها لانها ملكي

يمكنها تسليم الاوراق اليك بحضرة القاضي وبذلك تكون قد حافظت على القوانين

نعم الرأي

فلنذهب الى قصر هوبار

من الواجبات ان نفعل ذلك فهلم بنا لنحضر الجنازة : وبعد أن صمت البارون برهة عاد فقال : لقد فاتني ان اخبرك ما وقفت عليه

هات ما عندك

الكونتس هي اغنى امرأة في باريس ان لم يكن في العالم

كيف علمت ذلك

من خادم شيخ في منزلها

على الاذل واي وقت تركت المعالجة يعود المرض يظهر اعظم مما كان سابقا — الذي يعلم كل ذلك ياخذه العجب من عظمة قوة علاجنا ويتردد في تصديق صحة كلامنا من اول وهلة وعليه نقول — والحق يقال — انه لم تمض والحمد لله مدة نصف عام على اكتشافنا الا وظهرت عظمة فائدته مع الذين تعالجوا بالشفاء وشفوا ويربو عددهم على المائة وخمسين مصابا وكلهم متمتعون الان بالصحة التامة عقلا وجسدا ولولا المحافظة على كرامتهم التي هي عزيزة جداً لدينا لما كنا نتأخر عن نشر اسمائهم على صفحات الجرائد كي يعلم العموم الحقيقة وننال من وراء ذلك مرضة الشهرة والربح المعجل ولكن نوع هذا المرض ليس امره مجهولا والحياء البشري يابى افشاء اسراره · فالان وفقاً للنظامات المرعية قد سجلنا هذا الدواء المفيد باسمنا في حكومة واشنطون عاصمة الولايات المتحدة وهو مكفول من الضرر وعدم مراجعة المرض وهذه نمرة الكفالة

Guaranteed by the Sinnabar Chemical Co.
under the Food and Drug act, June, 30, 1906
Serial No. 36819.

ولاجل رفع مشقة السفر وتوفيرا لمصاريف الباهظة التي يتكبدها العليل بحضوره من اماكن بعيدة قد عزمنا على ان نجعل لنا وكلاء ومعتمدين بكل مدينة او بلاد بجميع انحاء العالم ممن اتصلت بنا عناوينهم ويحبون معاملتنا وخوفاً من ان البعض يشكون بعظمة فائدة علاجنا انها تكون من انواع الخزعبلات المغربية او من التدجيل والادعاءات الوهمية التي يعول على مثلها المشعوذون والمحتالون · وقد ضاعت الاستقامة بواسطة اعمالهم المغايرة للدين والاداب فلا ناخذ سنتاً واحدا من ثمن الدواء الا بعدحصول العليل على الشفاء التام ولكن بشرط ان تكون القيمة التي يتم عليها الاتفاق ما بين المصابين والوكلاء و معنا رأساً مضمونة بطريقة عادلة وغير قابلة التنازع والتعطيل لا علينا ولا لنا · اما الفقراء والمحتاجون فنقدم لهم العلاج بدون ثمن انما يجب عليهم ان يقدموا لنا شهادة ممضاة من رئيسهم الديني او من محافظ البلد الذي يقيمون فيه تنطق بصحة دعواهم ويجب ان تكون شهادة الرئيس الديني ومحافظ البلد مشهوداً عليها وعلى صحتها من الوكيل نفسه الذي يكون مسئولا حتى لا يقع طمع او تلاعب ولا فرق عندنا من اي ملة او طائفة كان الفقير والذين يتيسر لهم الحضور للاستشفاء عندنا فنعاملهم الطريقة ذاتها · اما الذين لا يكون بينهم معتمدون ووكلاء لنا ولا يمكنهم الحضور بداعي بعد المسافة او لاسباب موجبة وتعذر عليهم ايجاد واسطة تضمن لنا القيمة بثمن الدواء فيجب عليهم ارسال الثمن سلفاً وكاملا ونحن نقدم له كفالة شرعية ممضاة باسمنا ومذيلة باسماء شهود من قبل الحكومة المحلية (النوتري بيليك) بترجيع القيمة التي تصل لنا منهم اذا لا سمح الله لم يحصلوا على الشفاء التام بالوقت المعين او اذا راجعهم المرض طول حياتهم او اذا حصل لهم ادنى ضرر ويمكنهم ان يوقفوا اي طبيب او محام على الورقة التي نرسلها اليهم حتى اذا تحقق منطوقها يقدمون لنا الثمن مع شهادة طبيب تنطق بثبوت المرض معهم وباي درجة نوعه · وعلى ظننا ان هذا كاف لصد تعنت المتعنتين ورد تقولات المتقولين وبرهان قاطع المشككين بصحة كلامنا وفائدة علاجنا

واننا الامل الوطيد بعد ذلك ان كل من يقرأ كتابنا ان كان طبيباً او طالب طب او كيماوياً او صاحب صيدلية او تاجرا او عاملاً وعليلا ان يبادر الى مفاوضتنا بما ينطوي عليه ضميره الحي ومبدأه المستقيم اما بطلب الدواء واما بطلب الوكالة في الولايات المتحدة التي سوف تكون مرضية وموافقة للجميع ان شاء الله

وبخصوص قيمة ثمن العلاج فهي زهيدة للغاية نظرا لعظم الفائدة وسرعة الشفاء بجانب القيمة الباهظة التي يتقاضاها الاطباء تدريجاً وخصوصاً الاجانب من المصابين والتي تتراوح بين المئتين والالف ريال لتسكين المرض اما نحن فقد جعلنا ثمن دوائنا الشافي من الخمسين دولارا لحد المائة فقط وذلك بحسب قوة المرض ودرجته · ونرجو من اصحاب الجرائد والمجلات العربية بالمهجر والوطن ان يلفتوا الانظار الى علاجنا الجديد لانه عمومي اكثر مما هو خصوصي وهذا عنواننا

مخائيل وازن ويوسف رحيم

The Sinnabar Chemical Co.
Worcester Mass.
U. S. A.

اما وكلاؤنا الذين يجب على المصابين ان يعتمدوا عليهم بالاماكن القاطنين فيها فهم في الولايات المتحدة حضرات الافاضل الدكتور داود افندي الخوري في اورنس ماس · وجوارها الدكتور جورج افندي جريج في بوستن ماس وجوارها · سليم افندي مهاوج في ولايات نيوجرسي وبنسلفانيا واركنسس الدكتور ستيفنسن بورجن في وستز ماس وجوارها · وعن قريب نظهر اسماء الوكلاء في كل جمهورية ودولة في العالمين الجديد والقديم لاننا ساعون لتعميم فائدة هذا الاكتشاف العجيب وعلى الله الاتكال

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكترولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق · اطلب الكتلوك مع كافة التعليمات · الوكيل الوحيد لشركة "الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجراموفون"

ابرهيم يوسف مقصود

A. J. MACKSOUD
80 Greenwich St., N. Y. City.

من بسكال

لا اعلم اسمه

واين رايته

في قصر الكونتس

وما ذهب بك اليه

رافقت رجال الشحنة لاخذ افادات الخدم ثم اجتمعت بالخادم الشيخ على انفراد ومنه علمت ما يسرك ويسر الاصدقاء

ما هو ذلك الخبر المسر

انك الوريث الوحيد لاموالها

الوريث الوحيد

نعم هذا ما اخبرني اياه الشيخ وقد طلب مني ان اسألك الاسراع الى القصر حيث يروم مواجهتك على انفراد

فلنذهب اليه الان

ومن هناك نقصد قصر هوبار

حسناً فلنذهب : قال هذا شارل وخرج البارون من غرفته واذا بشقيقته بلانش اعترضته وقالت : خادم الكونتس دي سيكال يروم مواجهتك

واين هو الان

في قاعة الانتظار

تسمح لي ايها البارون ان احادثه على انفراد

افعل ما تريد ياسيدي

دخل شارل القاعة حيث ينتظره بسكال الخادم الشيخ الذي مذ راى بطل روايتنا وقف له اجلالا فقال له شارل ما وراءك ايها الشيخ

كل ما يسر مولاي

اتريد مواجهتي

نعم لامرد اليك ما يهمك

هات ما لديك

لدي هذا الغلاف الذي يتضمن اوراقاً مهمة وضعتها مولاتي الكونتس في مكان حريز واطلعتني على مكان وجودها حتى اذا فقدت اوراقها التي هي وديعة عند المسيو هوبار ان كان في حياته او مماتها ان ادفع اليك هذا الغلاف

فتناول شارل الغلاف بلهفة من الخادم وفضه فاذا به يتضمن ورقة كتب بها

الى سيدي الدوق

اكتب هذه الورقة لتكون لك الدليل بعد موتي الى الكنز المعد لك اذا فقدت الاوراق التي هي موضوعة لك امانة في حوزة المسيو فرنسوا هوبار · وقبل ان يتمم شارل قراءتها قال اظنك واهم ايها الشيخ ان هذه الاوراق ليست لي

بل هي لك يا مولاي

هي الى الدوق

هو انت ذلك الرجل

ما نقول

اقسم بما تريد

فبدت دلائل السرور على وجه بطل روايتنا وتأكد له ان سر حياته العظيم قد بدأ بالظهور وانه شريف وسليل نبلاء الا انه تمالك نفسه واتم قراءة تلك الورقة · تجد خلافها في قصري في مدينة ليل وتلك الاوراق التي منها تقف على حقيقة نسبك موضوعة ضمن صندوقة حديدية مضى على دفنها في ارض حديقة القصر ما ينوف عن عشرين سنة ويكون رئيس خدمي بسكال الدليل لك الى مدفن تلك الاوراق وان كان ذلك الخادم الامين قد اصبح في عالم الابدية فاسطري التالية تكون لك نعم الدليل

وقبل ان يقرأ شارل البقية التفت الى ذلك الخادم وقال · يظهر لي انك واقف على كل شيء

على بعض اشياء يامولاي

هل لك ان تطلعني عليها

اذا سمحت لي

هات بربك ما تعرفه

انك الوريث الشرعي الوحيد لاموال واملاك سيدتي الكونتس وثلاثة ارباع تلك الاملاك هي امانة لديها لتحفظ لك بها

ومن هو الذي استأمنها عليها

سيدي الدوق

مراسلات

سنسيناتي اوهايو — لمراسلنا الفاضل

القي القبض على المدعو جابر اسماعيل من (الجا حوران) وفتاة اميركية تدعى بارل هال واودعا السجن بتهمة فرارهما من صبرنغ ستي تنامي والفتاة تبلغ من العمر ١٦ عاماً وقد ادعيا انهما قدما سنسيناتي بقصد الزواج وقد بلغنا عن ثقة ان الرجل كان يقيم في سنسيناتي منذ اسبوعين متخفياً في احدى البيوت الخصوصية

ونوع التهمة التي وجهتها اليه محكمة الولايات المتحدة هي المتاجرة بالرقيق الابيض وقد حكمت على صاحبة البيت بغرامة ٥٠ ريال جزاء قبولها في منزلها وقد خرج هذا السوري بكفالة سعى فيها الخواجا ميخائيل يعقوب وبقيت الفتاة قيد التوقيف في محل خاص تحت مراقبة الحكومة وعند محاكمتهم الثلاثاء القادم نفيدكم بما يجد

في الاسبوع الماضي دعا ذوات الاميركيين قدس الاب المحبوب الخوري الكمي حنا لزيارتهم وقد زارهم يصحبه الشاب الاديب الخواجا ساروفيم خوري البيروتي حيث لقيا كل اكرام وترحاب من اصحاب الدعوة وهناك تبادلوا الخطب الودية بينهم وعند انحلال اجتماعهم قدموا لقدسه مبلغاً من المال فلم يقبله حيث قال لهم اني اتيت لزيارتكم زيارة حبية وليس لاجل المال غير انهم لما عند توديعه الباب خارجي رجوه ان يقبل القيمة منهم كدليل على اعتبارهم اياه وبعد الالحاح الكثير قبل منهم المبلغ وهو ٧٠ ريالا شاكرا لهم غيرتهم

نوث كلنغلس · نيويورك

حبيب سليمان

البيطار

اطلب كل ما يلزمك السمانة السورية الفاخرة من محل

ابرهيم قساطلي

A. J. CASSATLY

114-Atlantic Ave.,

Brooklyn, New York

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٦ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون

2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة السابعة مساء

ملكه نفش

قابلة وطبيبة حائزة على الشهادة من حكومة نيويورك في فن التوليد وقد اشتهرت بشدة ملاحظتها واعتنائها بامور السيدات وهي مستعدة لتلبية من يطلبها منهن سواء كان في نيويورك العظمى او المدن المجاورة وعنوانها ١٢٠ اتلنتيك افنيو — بروكلن نيويورك

Mrs. M, NAFASH

120 Atlantic Avenue Brooklyn, N. Y.

محل

جرجي سابا ونقولا دبس وشركاهم

للسمانة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بايه كمية كانت وخبرتنا الواسعة باصناف السمانة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنبك العجمي والعرق المسلبي خالص الجمرك نشحنه الى اية جهة جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

Saba and Dibs

Liquor and Grocery Co.

97 Washington Street New York City

W. J. BAHOOT

35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضاعتي — الايرش لبس من قبات نسائية وخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية المطرزة واغطية الفرشة المطرزة والخروجة الحلبية والطرابلسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك والجيد الشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشرابة المفلوشة وسائر البضائع الفرنساوية والبلجيكية ✱ فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.

Brooklyn, N. Y. 568 Main وهو تلفونه

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يغالون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد باصناف الخروجه من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا منها كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لابس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وباقي البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن · فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات فمحلنا على فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

أزعون وابو نعمه

AZOON & BONAMY

75 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

الخرج السوري باجناسه · كمونا حرير وقصن · كلوني ليس من جميع الرسمات والقياسات · الخرج الارلندي وقبات ومداليات · شرت ويست لن ارلندي · درون ورك من جميع الرسمات والقياسات · سكارفات مصرية وسكارفات حرير ويست بونجي وبدلات رنصنص من رسمات مختلفة · حرامات صوف وحرير وكيلت مع شقف ليل وما شا كل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما اننا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحاً وافراً ويهمك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا ولربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد وشكري حبوش

R. & S. HABOUSH

101 Washington St., New York.

البرغل صنف تعودت عليه معد السوريون منذ نشأتهم اذ رأوا فيه تغذية وتقوية لابدانهم وقد كثر استعماله في المهجر لدرجة اصبح امر الاهتمام به ضروريا وبعد بذل ما في الوسع وافراغ الجهد تمكن احدنا وكبير اعضاء محلنا المتجول حالياً في سوريا ولبنان وسائر البلاد التركية من اتقانه وجعله لا مثيل له اذ صار يصلنا نظيفاً ناشفاً خاليا من الزيجة والبحص والحبة السوداء معتدل الحجم في الطحن عال العال واصبح الحصول عليه بهذه الاوصاف في المستقبل امر مكفول فالى المقيمين في نيويورك والداخلية وسائر وسائر المهجر من الذين عاملونا ولم يعاملونا قبل ننشر هذا ونعلن لهم اننا جعلنا سعراً واحدا خصوصيا لهم لشهر ايلول كله لم يقدم بمثله من مدة طويلة . وقد اخذت الارساليات تتوارد علينا من سائر اصناف المآكل والمكابيس مسواق احدنا ابرهيم من البضاعة انظفها واطيبها فاغتنموا الفرصة واطلبوا حاجتكم منها لتتأكدو حصولكم على ما ترتاح اليه نفوسكم وتتلذذ به اجسادكم وتتحققوا نتيجة اختبارنا الطويل بما نقدم وهذا عنوننا

❊ سعاده اخوان ❊

SAHADI BROS.
93 Washington St., N. Y. City.

نستجلب راساً

خروجه ايرش ليس . خروجه شغل السناره . قمصان شغل الابره . ركايات شغل الكوك . بدلات ووست برنسس . بدلات ووست امبرودري . ستكروزا هنديه اصلية . بودرا بروسيانية . كافة انواع السمانة السورية . هذه الاصناف نتعاطى بها فقط لاجل بيع الجملة فقط والاسعار متهاودة معاملتنا نقداً والكلام على التجربة

وديم رزق الله

W. RIZCALLAH
35 Rector Street, New York City.

فونوغراف فيكتور هو اجود ما في العالم نبيعه على الوقت فتدفع ريال او ٥٠ سنتاً في الاسبوع اينما كنت في اي ناحية من نواحي اميركا

وصل الينا موخرا من معمل فيكتور ٥٠٠ صوت لاشهر مغني القطر المصري ثمن الصينية ٧٥ سنتاً

اطلب الكتالوك المصور فنرسله لك حالاً مجاناً ونشحن الطلبية الى الداخلية بكل اعتناء

نفتح كل يوم حتى الساعة التاسعة مساء وكذلك يوم الاحد

SAUL BIRNS 2 STORES,
117 2ND. AVE. COR. 7TH. ST.
25 EAST. 14 ST. NEAR B-WAY.
NEW YORK

المحل الرئيسي	محل شيكاكو	محل فرنسا
90 Washington St. New York CITY	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	Craponne FRANCE

نصنع ونستجلب
ونصرف بالجملة

بضائع الليس والامبرودري
نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

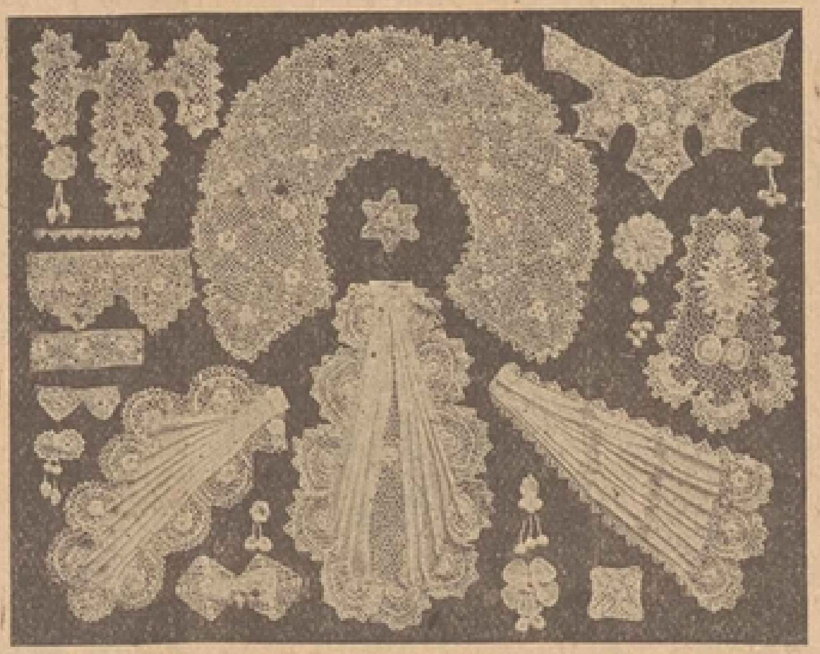
اطلبوا الائحة اسعارنا الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.
MAIN OFFICE
90 Washington St. NEW YORK CITY

بطل سولفرينو
او
العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من هذه الرواية
اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال



الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسيل في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من الليس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة و يقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل

BOUTROSS BROS
95 Washington St., New York City.
Telephone 3448 Rector.

لم نزل كما

نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ ادار مع غيره لا توءخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجولري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يمكن لاحد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلاً جديداً في البناية الواقعة تحت نمره ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم تسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين !!

❊ تومي وعضيمي ❊

Thomy and Adeimy
68 West Street, New york City.

—❊ الصحة ❊—

مجلة طبية صحية علمية شهرية

منشئها ومديرها : يوسف يبرودي اجزاجي كيماوي

اذا شئت ان تكون محافظاً على صحتك وعارفاً بكافة الامراض التي تطرأ على جسمك وما هو سببها ودواؤها فاقرا مجلة الصحة التي ستصدر في الوقت القريب لانها ستحوي من النصائح والوصفات الطبية والصحية المختلفة لكافة الامراض المعروفة حتى الان ما يغنيك عن حضور الطبيب يومياً

بدل اشتراك « الصحة » السنوي في الولايات المتحدة وسائر اقطار العالم ريالان اميركيان «عشرة فرنكات» وقد جعلنا البدل زهيدا جداً حتى يتيسر لكل انسان الحصول عليها متى اراد لا نرسل المجلة الا لمن يدفع بدل الاشتراك مقدماً ان كان ذلك في الولايات المتحدة او في الخارج فاذا اردت الاشتراك باحسن موءلف شهري كبير نافع ارسل قيمة الاشتراك مع عنوانك الى هذا العنوان

AL - SAHHAT
53 Washington St. New York City

وليم زريق

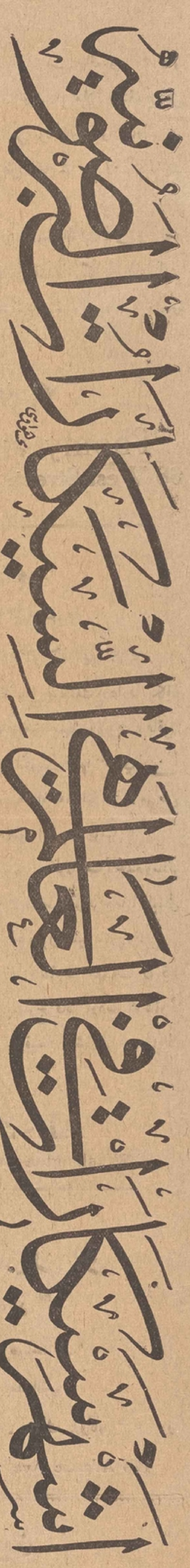
طبيب اسنان

اوقات العيادة — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساء
الاحد من الساعة ١٠ الى ٤ بعد الظهر
عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع اتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

رواية
الفتاة والشرطي

انتهى تجليد هذه الرواية الجميلة وثمنها ٥٠ سنتاً



A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبد الله برصون وشركاه

لا طبع في مطبعة الجراب !

الارزة او عروس لبنان

جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المسجلة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقامتها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة . وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه محلاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها . استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع اللبس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودنتش وايرش لبس ودرون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرت وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثنتي عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فشرّف لو خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

85 Washington Street — New York City

١٤–١٢–٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربته مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت موخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكوره اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا . هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض . نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن القى همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID
100 Wall St. — Worcester Mass.

قم ساعياً نحو الكؤوس فانها ... تُحيي النفوس وان شككت فجرب
واغنم اويقات المسرة واعتمد ... دموس بالعرق الذكيّ الطيب
فلديه من كل الخمور نفيسها ... ولذيذها فاختر لنفسك واطلب
واشرب هنيئاً انما حُرم المنا ... من لم يرد صافي المدام ويشرب

اكبر معمل للعرق والنبيذ السوري في اميركا

لامين عبدالله دموس واولاده

في سان فرنسيسكو كاليفورنيا

اطلب الكتلوك يرسل لك مجاناً

امين عبدالله دموس واولاده

A. DAMUS & SONS.
389 4th STREET — SAN FRANCISCO, CAL.

بطرس كرم وشركاه

بضايع . اوراق سفر . شكات . ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحريرية والجوارب والماكولات وغيرها اكتب الينا فانا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك وتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسهو عن بالك الايضاح الكافي عن مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا رأساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

نصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا اقرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسهو عن بالك ان تزورنا . عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على صناديقك اكتب لنا عن كل مسالة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوكة والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج وآجار وبروتستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا ما نرجو احفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.
119 Washington St. — New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت بروكلن

نمرة التليفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. — Tel. 1937 main

CLM I & (TRADE MARK) — ماركة مسجلة

محل
عبده عبد النور

هو المحل الوحيد في الولايات المتحدة الذي يصطنع بذاته في معمله الخصوصي في باريز

THE LATESET NOVELTIES

من ملبوسات نسائية كفساطين . وستات « واندروير » وكيمونات وخراطات "Peticoats" امبرودري وماديرا تطريز يد مع كل المستبدعات الباريزية تجدها عنده وحده قبل ان تراها في المحال الاميركية الشهيرة برسمات مختلفة متعددة وباسعار متهاودة تحير العقول . هذا فضلاً عن اصناف الكلوني والفلورنتين والفيله والرشين والايرش وجميع اصناف اللبس التي لا تقل عن الخمسين رسمة فقد تفرّد وحده بها اذ بضاعته هي الاصلية ولا يمكن لاحد ان يضاهيه باسعارها لانها مصطنعة في معامله الخاصة في اوربا

فان كنت ممن يتعامل مع محله ففي كل اسبوع تجد شيئاً جديداً . وان كان لم يسبق لك معاملة معه فجرّب طلبية مساطر تصير عميلاً مستديماً نظراً لجودة البضاعة وحسن المعاملة لاحظ ماركته المسجلة التي تراها على كل قطعة من بضائعه واحذر الغش والتقليد وزد ارباحك

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL, PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY, NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار